

٤ - الدين

التعقيق اللغوي

تستعمل كلمة الدين ^(١) في كلام العرب بمعان شتى وهي : (٢)

(١) القهر والسلطة والحكم والأمر ، والاكرام على الطاعة ،

واستخدام القوة القاهرة (Sovereignty) فوقه ، وجعله عبداً ،

ومطيعاً ، فيقولون (دان الناس) أي قهرهم على الطاعة ، وتقول

(دننهم فدانوا) أي قهرتهم فأطاعوا . و (دنت القوم) أي أذللتهم

واستعبدتهم ، و (دان الرجل) إذا عز و (دنت الرجل) حملته

على ما يكره . و (دئبن فلان) إذا حمل على مكروه . و (دنته)

أي سسته وملكته . و (دئنته القوم) وليته سياستهم ، ويقول

الخطيئة يخاطب أمه :

(١) قال ابن فارس في (مقاييس اللغة) ٣١٩ / ٢ مادة

(دين) : « الدال والياء والنون أصل واحد إليه يرجع فروعه كلها ،

وهو جنس من الانقياد والذل . » ١ هـ

(٢) انظر (لسان العرب) ١٧ / ٢٤ - ٣٠ .

لقد ديتت أمرَ بنيكِ حتى تركتهم أدق من الطحين (١)
وجاء في الحديث النبوي على صاحبه الصلاة والسلام : (الكيس
من دان نفسه وعمل لما بعد الموت) أي قهر نفسه وذللها ، ومن ذلك
يقال (ديان) للغالب القاهر على قطر أو أمة أو قبيلة والحاكم عليها ،
فيقول الأعشى الحرمازي يخاطب النبي ﷺ :

ياسيد الناس وديان العرب

وبهذا الاعتبار يقال (مدين) للعبد والمملوك و (المدينة) للأمة
ف (ابن المدينة) معناه ابن الأمة كما يقول الأخطل :

ربت وربا في حجرها ابن مدينة (٢)

وجاء في التنزيل :

(فَلَوْلَا إِنْ كُنْتُمْ غَيْرَ مَدِينِينَ . تَرْجِعُونَهَا إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ .)

(الواقعة : ٨٦ - ٨٧)

(٢) الإطاعة والعبدية والخدمة والتسخر لأحد والانتهار بأمر
أحد ، وقبول الذلة والخضوع تحت غلبته وقهره . فيقولون
(دنتهم فدائوا) أي قهرتهم فأطاعوا ، و (دنت الرجل) أي خدمته ،

(١) البيت في اللسان ٢٨ / ١٧ . وأساس البلاغة ٢٩١ / ١

وروايته في ديوان الخطبة : ٦١ « وقد سوت أمر ... »

(٢) البيت في ديوان الأخطل ، واللسان ١٧ /

و ١٨٩ ، و ٣١٣ / ١٣ ، ومقاييس اللغة ١ / ٣٣٤ ، و ٣١٩ / ٢ .

وجاء في الحديث ، قال رسول الله ﷺ (أريد من قريش كلمة
تدين بها العرب) أي تطيعهم وتخضع لهم . بهذا المعنى يقال للقوم
المطيعين (قوم دين) بهذا المعنى نفسه قد وردت كلمة الدين في حديث
الخوارج : (يرقون من الدين مروق السهم من الرمية) (١)

(٣) الشرع والقانون والطريقة والمذهب والملة والعادة والتقليد ،
فيقولون (ما زال ذلك ديني وديدي) أي دأبي وعادتي . ويقال
(دان) إذا اعتاد خيراً أو شراً . وفي الحديث (كانت قريش
ومن دان بدينهم) أي من كان على طريقتهم وعاداتهم ، وفيه (أنه
عليه السلام كان على دين قومه) أي كان يتبع الحدود والقواعد
الرائجة في قومه في شؤون النكاح والطلاق والميراث وغير ذلك من
الشؤون المدنية والاجتماعية .

(٤) الجزاء والمكافأة والقضاء والحساب . فن أمثال العرب
(كما تدين تدان) أي كما تصنع يصنع بك . وقد روى القرآن قول

(١) ليس معنى الحديث أن الخوارج سيخرجون من الدين بمعنى الملة . فان
علياً كرم الله وجهه لما سئل عنهم : اكفارهم ؟ قال : من الكفر فروا .
فهل أفتانفونهم ؟ قال : المنافقون لا يذكرون الله إلا قليلاً ، وأولئك
يذكرون الله صباح مساء ، فيقرر من ذلك أن المراد بالدين في هذا
الحديث هو إطاعة الإمام . وقد فره ابن الأثير بهذا المعنى في كتابه
(النهاية) فقال : أراد بالدين الطاعة ، أي أنهم يخرجون من طاعة
الإمام المفترض الطاعة وينسلخون منها (الجزء الثاني الصفحة ٤١ - ٤٢) .

الكفار (إنا لمدينون) أي هل نحن مجزيون محاسبون ؟ وفي حديث ابن عمر رضي عنها قال رسول الله ﷺ (لا تسبوا السلاطين ، فان كان لابد فقورا اللهم دنهم كما يدبون) أي أفعل بهم كما يفعلون بنا . ومن هنا تأتي كلمة (ديان) بمعنى القاضي وحاكم المحكمة وسئل أحد الشيوخ عن علي كرم الله وجهه فقال : (انه كان ديان هذه الأمة بعد نبيها) أي كان أكبر قضاتها بعده .

استعمال كلمة (الدين) في القرآن :

فيقين مما تقدم أن كلمة (الدين) قائم بنيتها على معان أربعة ، أو بعبارة أخرى هي تمثل في الذهن العربي تصورات أربعة أساسية .

أولها : القهر والغلبة من ذي سلطة عليا .

والثاني : الاطاعة والتعبد والعبيدية من قبل خاضع لذي السلطة .

والثالث : الحدود والقوانين والطريقة التي تتبع .

والرابع : المحاسبة والقضاء والجزاء والعقاب .

وكانت العرب تستعمل هذه الكلمة قبل الاسلام بهذا المعنى تارة

أخرى حسب لغاتهم المختلفة ؛ إلا أنهم لما لم تكن تصوراتهم لتلك

الأمور الأربعة واضحة جلية ولا كان لها من السمو والبعد نصيب ،

كان استعمال كلمة (الدين) مشوباً بشوائب اللبس والغموض ، ولذلك

لم يتح لها أن تكون مصطلحاً من مصطلحات نظام فكره متين ،
حق نزل القرآن فوجد هذه الكلمة ملائمة لأغراضه ؛ فاقبتها
واستعملها لمعانيه الواضحة المتينة ، واصطنعها مصطلحاً له مخصوصاً .
فانت ترى أن كلمة (الدين) في القرآن تقوم مقام نظام بأكمله ، يتركب
من أجزاء أربعة هي :

١ - الحاكمية والسلطة العليا .

٢ - الطاعة والانقياد لتلك الحاكمية والسلطة .

٣ - النظام الفكري والعمل المتكون تحت سلطان تلك الحاكمية .

٤ - المكافأة التي تكافئها السلطة العليا على اتباع ذلك النظام
والإخلاص له أو على التمرد عليه والعصيان له .

ويطلق القرآن كلمة (الدين) على معنيها الأولى والثاني تارة ،
وعلى المعنى الثالث أخرى وعلى الرابع ثالثة ، وطوراً يستعمل
كلمة (الدين) ويريد بها ذلك النظام الكامل بأجزائه الأربعة في آن
واحد . ولا يضاح ذلك بجمل بنا النظر فيما يأتي من الآيات الكريمة :

الدين بالمعنيين الأول والثاني :

(اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ قَرَارًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً
وَصَوَّرَكُم فَأَحْسَنَ صُورَكُمْ وَرَزَقَكُم مِنَ الطَّيِّبَاتِ ذَلِكَمُ

اللَّهُ رَبُّكُمْ فَتَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ، هُوَ الْحَيُّ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَادْعُوهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ .
(غافر : ٦٤ - ٦٥)

(قُلْ إِنِّي أُمِرْتُ أَنْ أَعْبُدَ اللَّهَ مُخْلِصاً لَهُ الدِّينَ . وَأُمِرْتُ لِأَنْ أَكُونَ أَوَّلَ الْمُسْلِمِينَ) ... (قُلْ اللَّهُ أَعْبُدْ مُخْلِصاً لَهُ دِينِي . فَاعْبُدُوا مَا شِئْتُمْ مِنْ دُونِهِ) ...

(وَالَّذِينَ اجْتَنَبُوا الطَّاغُوتَ أَنْ يَعْبُدُوهَا وَأَنَابُوا إِلَى اللَّهِ لَهُمُ الْبُشْرَى) ... (إِنَّا أَنزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ فَاعْبُدِ اللَّهَ مُخْلِصاً لَهُ الدِّينَ . أَلَا لِلَّهِ الدِّينُ الْخَالِصُ)
(الزمر : ١١ - ١٢ و ١٧ و ٢٠ و ٢ - ٣)

(وَلَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلَهُ الدِّينُ وَاصِباً أَفَغِيرَ اللَّهِ تَتَّقُونَ)
(النحل : ٥٢)

(أَفَغِيرَ دِينَ اللَّهِ يِغُونَ وَلَهُ أَسْلَمَ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ طَوْعاً وَكَرْهاً وَإِلَيْهِ يُرْجَعُونَ)
(آل عمران : ٨٢)

(وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ حُنَفَاءَ .)

(البينة : هـ)

في جميع هذه الآيات قد وردت كلمة (الدين) بمعنى السلطة العليا ، ثم الاذعان لتلك السلطة وقبول إطاعتها وعبديتها . والمراد باخلاص الدين لله ألا يسلم المرء لأحد من دون الله بالحاكمة والحكم والأمر ، ويخلص إطاعته وعبديته لله تعالى إخلاصاً لا يتعبد بعده لغير الله ولا يطيعه إطاعة مستقلة بذاتها (١)

الدين بالمعنى الثالث :

(قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِن كُنْتُمْ فِي شَكٍّ مِنْ دِينِي فَلَا أَعْبُدُ

١ - (معناه أن تكون إطاعة المرء لغير الله - أباً كان هو -

تابعة لإطاعة الله تعالى ومنضمنة فيما قد رسم لها من الحدود . فإطاعة الولد لوالده وإطاعة المرأة لزوجها ، وإطاعة العبد أو الخادم لسيده وما شاكلها من الإطاعات ، إن كانت بأمر من الله ومنضمنة فيما قد وضع لها من الحدود فإنها عين إطاعة الله . وأما إذا كانت خارجة عن تلك الحدود أو مستقلة بذاتها ، فإنها البغي والعصيان .

وقل مثل ذلك في الحكومة ، فهي إن كانت مبنية على القانون

المنزل من عند الله تعالى فائمه بانفاد حكم الله في أرضه فإن اطاعتها واجبة أما إذا لم تكن كذلك ، بل كان أساسها القوانين الوضعية ، فإن إطاعتها جريمة :

الذين تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلَكِنْ أَعْبُدُ اللَّهَ الَّذِي
يَتَوَفَّاكُمْ وَأُمِرْتُ أَنْ أَكُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ . وَأَنْ أَقِمَّ
وَجْهَكَ لِلدِّينِ حَنِيفًا وَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ .

(يونس : ١٠٤ - ١٠٥)

(إِنْ الْحُكْمُ إِلَّا لِلَّهِ أَمَرَ أَنْ لَا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ ذَلِكَ
الدِّينُ الْقَيِّمُ .) (يوسف : ٤٠)

(وَلَهُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ كُلُّ لَهُ قَائِتُونَ) ...
(ضَرَبَ لَكُمْ مَثَلًا مِنْ أَنْفُسِكُمْ هَلْ لَكُمْ مِمَّا مَلَكَتْ
أَيْمَانُكُمْ مِنْ شُرَكَاءَ فِيمَا رَزَقْنَاكُمْ فَأَنْتُمْ فِيهِ سَوَاءٌ تَخَافُونَهُمْ
كَخِيفَتِكُمْ أَنْفُسَكُمْ) ... (بَلِ اتَّبَعَ الَّذِينَ ظَلَمُوا
أَهْوَاءَهُمْ بِغَيْرِ عِلْمٍ) ... (فَأَقِمْ وَجْهَكَ لِلدِّينِ حَنِيفًا
فِطْرَةَ اللَّهِ الَّتِي فَطَرَ النَّاسَ عَلَيْهَا ^(١) لَا تَبْدِيلَ لِخَلْقِ اللَّهِ

(١) أي أن الفطرة التي قد فطر الله عليها الإنسان هي أن
لا تشرك الله تعالى في خلق الإنسان وإبلاغه الرزق وتولي الربوبية له ،
ولا إله لغير آدم ولا مالك ولا مطاع حقيقة غير الله تعالى . فالطريق
الصحيح الطبيعي للإنسان أن يخص عبديته لله تعالى وحده ولا يكون
عبداً لغيره .

ذَلِكَ الدِّينُ الْقَيْمُ وَلَكِنْ أَكْثَرُ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ .

(الروم : ٢٦ و ٢٨ ، ٢٩ ، ٣٠)

(الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِنْهَا مِائَةَ جَلْدَةٍ وَلَا

تَأْخُذْكُمْ بِهِمَا رَأْفَةٌ فِي دِينِ اللَّهِ .) (النور : ٢)

(إِنَّ عِدَّةَ الشُّهُورِ عِنْدَ اللَّهِ اثْنَا عَشَرَ شَهْرًا فِي كِتَابِ

اللَّهِ يَوْمَ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ ، مِنْهَا أَرْبَعَةٌ حُرُمٌ ،

ذَلِكَ الدِّينُ الْقَيْمُ .) (التوبة : ٣٦)

(كَذَلِكَ كَدْنَا لْيُوسُفَ مَا كَانَ لِيَأْخُذَ أَخَاهُ فِي دِينِ الْمَلِكِ .)

(يوسف : ٧٦)

(وَكَذَلِكَ زَيْنَ لَكثيرٍ مِنَ الْمُشْرِكِينَ قَتَلَ أَوْلَادِهِمْ

شُرَكَاءَهُمْ^(١) لِيَرُدُّوهُمْ وَلِيَلْبِسُوا^(٢) عَلَيْهِمْ دِينَهُمْ .)

(الأنعام : ١٣٧)

(١) أي الذين اتخذوا مع الله شركاء في الإلهية ، والحكم

والأمر ، والتشريع .

(٢) المراد بلبس الدين عليهم هو أن هؤلاء الشارعين الكذابين

يزينون لهم ذلك الائم تزييناً يوهمهم أن فعلتهم تلك جزء من الدين الذي

توارثوه قديماً عن إبراهيم وإسماعيل عليهما السلام .

(أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ .)

(الشورى : ٢١)

(لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينٌ .) (الكافرون : ٦)

المراد بـ (الدين) في جميع هذه الآيات هو القانون والحدود والشرع والطريقة والنظام الفكري والعلمي الذي يتقيد به الانسان فان كانت السلطة التي يستند إليها المرء لاتباعه قانوناً من القوانين أو نظاماً من النظم سلطة الله تعالى ، فالمرء لاشك في دين الله عز وجل ، وأما إن كانت تلك السلطة سلطة ملك من الملوك ، فالمرء في دين الملك ، وإن كانت سلطة المشايخ والقسوس فهو في دينهم . وكذلك إن كانت تلك السلطة سلطة العائلة أو العشيرة أو جماهير الأمة ، فالمرء لاجرم في دين هؤلاء . وموجز القول أن من يتخذ المرء سنده أعلى الأسناد وحكمه منتهى الأحكام ثم يتبع طريقة بعينه بموجب ذلك . فانه — لاشك — بدينه يدين .

الدين بالمعنى الرابع :

(إِنْ مَاتَوْعِدُونَ لِصَادِقٍ وَإِنَّ الدِّينَ لَوَاقِعٌ .)

(الذاريات : ٥ - ٦)

(أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالْدينِ . فَذَلِكَ الَّذِي يَدْعُ

الْيَتِيمَ . وَلَا يَحْضُرُ عَلَى طَعَامِ الْمِسْكِينِ .) (الماعون ١ - ٣)

(وَمَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمُ الدينِ . ثُمَّ مَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمُ الدينِ .

يَوْمَ لَا تَمْلِكُ نَفْسٌ لِنَفْسٍ شَيْئًا وَالْأَمْرُ يَوْمَئِذٍ لِلَّهِ .)

(الانفطار : ١٧ - ١٩)

قد وردت كلمة (الدين) في هذه الآيات بمعنى المحاسبة والقضاء

والمكافأة .

الدين : المصطلح الجامع الشامل

إلى هذا المقام قد استعمل القرآن كلمة (الدين) فيما يقرب من معانيها الرائجة في كلام العرب الأول . ولكننا نرى بعد ذلك أنه يستعمل هذه الكلمة مصطلحاً جامعاً شاملاً يريد به نظاماً للحياة يذعن فيه المرء لسلطة عليا لكائن ما ، ثم يقبل إطااعته واتباعه ويتقيد في حياته بمحدوده وقواعده وقوانينه ويرجو في طاعته العزة والترقي في الدرجات وحسن الجزاء ، ويخشى في عصيانه الذلة والخزي وسوء العقاب . ولعله لا يوجد في لغة من لغات العالم مصطلح يبلغ من الشمول والجامعية أن يحيط بكل هذا المفهوم . وقد كادت كلمة (State) تبلغ

قريباً من ذلك المفهوم ولكنها تفنقر إلى مزيد من الاتساع لأجل
إحاطتها بمحدود معاني كلمة (الدين) . وفي الآيات التالية قد استعمل
(الدين) بصفة هذا المصطلح الجامع :

(الثالث)

(الرابع)

(الأول والثاني)

(قَاتِلُوا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَلَا بِالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلَا يُحَرِّمُونَ
مَا حَرَّمَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَلَا يَدِينُونَ دِينَ الْحَقِّ مِنَ الَّذِينَ
أُوتُوا الْكِتَابَ . حَتَّى يُعْطُوا الْجِزْيَةَ عَنْ يَدٍ وَهُمْ صَاغِرُونَ)
(التوبة : ٢٩)

(الدين الحق) في هذه الآية كلمة اصطلاحية قد شرح معانيها
واضع الاصطلاح نفسه عز وجل ، في الجمل الثلاث الأولى ،
وقد أوضحنا بوضع العلامات على متن الآية أنه قد ذكر الله تعالى
فيها جميع معاني كلمة (الدين) الأربعة ، ثم عبر عن مجموعها بكلمة
(الدين الحق) .

(وَقَالَ فِرْعَوْنُ ذَرُونِي أَقْتُلْ مُوسَى وَلْيَدْعُ رَبَّهُ إِنِّي
أَخَافُ أَنْ يُبَدِّلَ دِينَكُمْ أَوْ أَنْ يُظْهِرَ فِي الْأَرْضِ الْفَسَادَ .)
(غافر : ٢٦)

وملاحظة جميع ماورد في القرآن من تفاصيل لقصة موسى عليه السلام وفرعون ، لايبقى من شك في أن كلمة (الدين) لم ترد في تلك الآيات بمعنى النحلة والديانة فحسب ، أريد بها الدولة ونظام المدنية أيضاً . فكان مما يخشاه فرعون ويعلنه : أنه إن نجح موسى عليه السلام في دعوته ، فإن الدولة ستدول وإن نظام الحياة القائم على حاكمية الفراعنة والقوانين والتقاليد الرائجة سيقتلع من أصله . ثم إما أن يقوم مقامه نظام آخر على أسسس مختلفة جداً ، وإما ألا يقوم بعده أي نظام. بل يعم كل المملكة الفوضى والاختلال .

(إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ .) آل عمران - ١٩

(وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ .)

(آل عمران : ٨٥)

(هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَى وَدِينِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ

عَلَى الدِّينِ كُلِّهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ .) (التوبة - ٣٣)

(وَقَاتِلُوهُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةٌ وَيَكُونَ الدِّينُ كُلُّهُ لِلَّهِ .)

(الأنفال : ٣٩)

(إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي

دين الله أفواجاً فسبح بحمد ربك واستغفره إنه كان تواباً.

(سورة النصر)

المراد ب (الدين) في جميع هذه الآيات هو نظام الحياة الكامل الشامل لنواحيها من الاعتقادية والفكرية والخلقية والعملية .

فقد قال الله تعالى في الآيتين الأولين إن نظام الحياة الصحيح المرضي عند الله هو النظام المبني على إطاعة الله وعبديته . ' وأما ما سواه من النظم المبنية على إطاعة السلطة المفروضة من دون الله ، فانه مردود عنده ، ولم يكن بحكم الطبيعة ليكون مرضياً لديه ، ذلك بأن الذي ليس الانسان إلا مخلوقه ومملوكه وربيه ، ولا يعيش في ملكوته إلا عيشة الرعية ، لم يكن ليرضى بأن يكون للانسان الحق في أن يحيا حياته على إطاعة غير سلطة الله وعبديتها ، أو على اتباع أحد من دون الله .

وقال في الآية الثالثة أنه قد أرسل رسوله ﷺ بذلك النظام الحق الصحيح للحياة الانسانية — أي الاسلام — وغاية رسالته أن يظهره على سائر النظم للحياة .

وفي الرابعة قد أمر الله المؤمنين بدين الاسلام أن يقاتلوا من في الأرض ولا يكفوا عن ذلك حتى تمتحي الفتنة ، وبسبارة أخرى حتى يمحي جميع النظم القائمة على أساس البغي على الله ، وحتى يخلص الله تعالى نظام الاطاعة والعبدية كله .

وفي الآية الأخيرة الخامسة قد خاطب الله تعالى نبيه ﷺ حين
تم الانقلاب الاسلامي بعد الجهد والكفاح المستمر مدة ثلاث وعشرين
سنة ، وقام الاسلام بالفعل بجميع أجزائه وتفاصيله نظاماً للعقيد والفكر
والخلق والتعليم والمدنية والاجتماع والسياسة والاقتصاد ، وجعلت
وفود العرب تتابع من نواحي القطر وتدخل في حظيرة هذا
النظام ، فاذ ذاك - وقد أدى النبي رسالته التي بعث لأجلها - يقول
له الله تعالى : إياك أن تظن أن هذا العمل الجليل الذي قد تم على
يديك من كسبك ومن سعيك ، فيدركك العجب به ، وإنما
المنزه عن النقص والعيب والمنفرد بصفة الكمال هو ربك وحده ،
فسبح بحمده واشكره على توفيقه إياك للقيام بتلك المهمة الخطيرة وأساله :
اللهم اغفر لي ما عسى أن يكون قد صدر مني من التقصير والتفريط في
واجبي خلال الثلاث والعشرين سنة التي قد قمت بمخدمتك فيها :

وآخر دعوانا ان الحمد لله رب العالمين